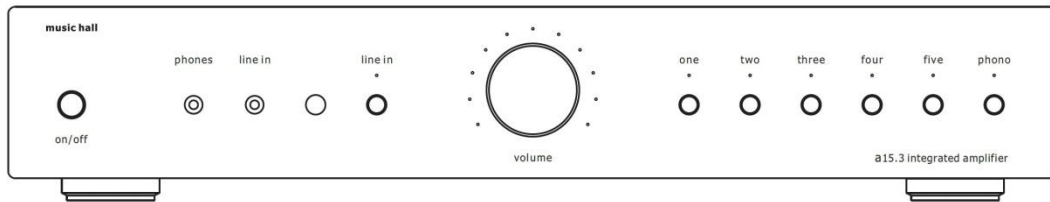


Bedienungsanleitung

a15.3



Sehr geehrter Hifi-Freund,

vielen Dank, dass Sie sich für ein Gerät aus dem Hause MUSIC HALL entschieden haben.

Vielen Dank, dass Sie sich für den MUSIC HALL Vollverstärker a15.3 entschieden haben. Bitte nehmen Sie sich einige Minuten Zeit, um die Anleitung sorgfältig zu studieren. Anschließend sollten Sie in der Lage sein, das Gerät technisch einwandfrei anzuschließen, um beste Klangresultate zu erzielen. Jedes Bauteil wurde sorgfältig mit dem Ziel ausgewählt, höchsten Klanganforderungen zu entsprechen. Der a15.3 harmoniert hervorragend mit dem MUSIC HALL CD-Spieler c-dac15.3.

Bei sachgemäßer Behandlung wird Sie dieses Gerät viele Jahre lang mit feinsten Klängen verzaubern.

Wir wünschen Ihnen viele wunderbare musikalische Momente mit MUSIC HALL.

Aufstellung des Gerätes und Vorsichtsmaßnahmen

Achten Sie vor der Inbetriebnahme des Gerätes auf die korrekte Spannung entsprechend der Stromversorgung Ihres Landes.

Grundlegende Sicherheitshinweise: **GEFAHR!**

Da das Gerät mit elektrischem Strom betrieben wird, ist es wichtig, folgende Sicherheitshinweise zu beachten:

- Gerät nicht mit nassen bzw. feuchten Händen berühren.
- Den Netzstecker nicht mit feuchten Händen berühren.
- Den Netzstecker immer am Stecker selbst aus der Steckdose ziehen. Niemals am Kabel ziehen.
- Bei Defekten des Gerätes wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder den deutschen MUSIC HALL Vertrieb, Fa. REICHMANN AudioSysteme.
- Zum Verschieben bzw. Verstellen des Gerätes nicht am Netzanschlusskabel ziehen.
- Netz-Verlängerungen oder mehrere Mehrfachsteckdosen hintereinander vermeiden.
- Die Lufteintritts- und Luftaustrittsgitter nicht verstopfen

Nehmen sie alle Audioverbindungen ausschließlich bei getrenntem Netz vor. Verlegen Sie alle zum Gerät führenden Kabel derart, dass sie nicht gequetscht werden, Strom und Audiokabel sich möglichst nicht kreuzen und keine Stolperfallen entstehen.

Positionieren Sie das Gerät auf einer waagerechten, stabilen Oberfläche. Vermeiden Sie möglichst direkte Sonneneinstrahlung. Trennen Sie das Gerät bei Wassereintritt sofort vom Netz und verbringen sie es zu einer autorisierten Fachwerkstatt.

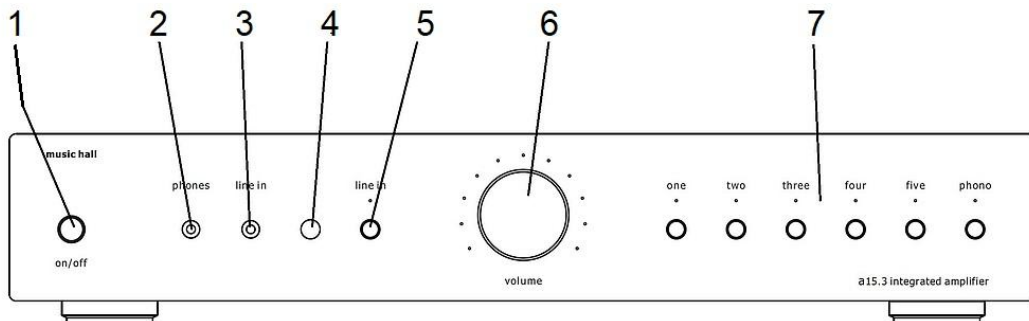
Im Inneren des Gerätes befinden sich keine vom Benutzer zu wechselnden oder zu wartenden Bauteile, öffnen Sie das Gehäuse des Gerätes daher nicht.

Trennen Sie das Gerät bei Gewitter bzw. bei Blitzschlag vom Netz.

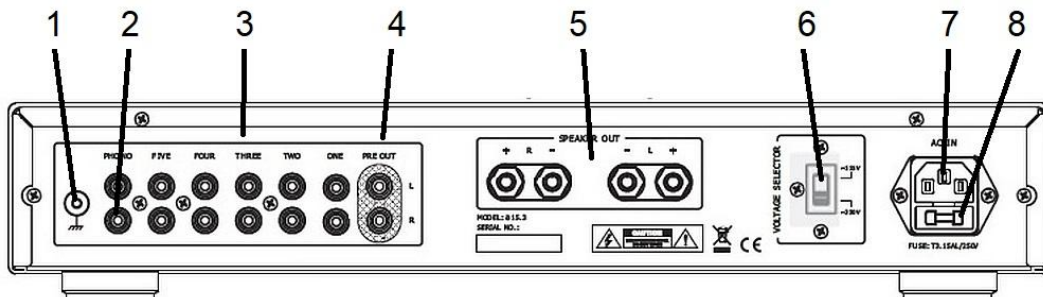
Beachten Sie alle Warnungen auf der Rückseite des Produkts. Hinweis: Durch unbefugtes Öffnen des Geräts erlischt jeglicher Garantieanspruch.

Entfernen Sie Staub oder Schmutz auf dem Gerät niemals mit chemischen Reinigern oder Polituren. Verwenden Sie ausschließlich weiche Tücher, z.B. Mikrofaser, zur Reinigung der Oberfläche des Gerätes. Ihr Fachhändler berät Sie gerne weitergehend zu diesem Thema.

Anschlüsse und Bedienelemente



- 1 Netzschalter
- 2 Kopfhöreranschluss Klinke 3,5mm
- 3 Fronteingang Klinke 3,5 mm
- 4 Infrarotempfänger für Fernbedienung
- 5 Eingangswahltaster für Fronteingang
- 6 Lautstärkereglер
- 7 Eingangswahltaster



- 1 Erdungsanschluss für Plattenspieler
- 2 Phono-Eingang für Plattenspieler
- 3 Hochpegeleingänge
- 4 Vorverstärkerausgang
- 5 Lautsprecheranschlüsse
- 6 Wahlschalter für Netzspannung
- 7 Netzeingang
- 8 Netzsicherung

Fernbedienungsgeber

Es handelt sich bei dem mitgelieferten Fernbedienungsgeber um eine Systemfernbedienung, mit der auch CD Spieler aus dem Hause MUSIC HALL gesteuert werden können.

OPEN/CLOSE:	öffnet und schließt das CD-Fach
C-DAC INPUT:	Schaltet die diversen Digitaleingänge des CD-Spielers
AMP INPUT:	Schaltet die Eingänge des Verstärkers nacheinander
Zifferntasten:	Wählt beim CD-Spieler direkte Titelnummern
SCAN:	startet speziellen Abspielmodus am CD-Spieler
REPEAT:	startet Wiederholungsmodus beim CD-Spieler
MUTING:	schaltet die Wiedergabe des Verstärkers stumm
PROG:	Zum Programmieren des CD-Spielers
RANDOM:	startet die Zufallswiedergabe des CD-Spielers
DIMMER:	dimmt das Anzeigefeld des CD-Spielers
VOLUME:	regelt die Lautstärke des Verstärkers

Die Laufwerkstasten des CD-Spielers: PLAY/PAUSE, STOP; Suchlauf rückwärts, Suchlauf vorwärts, Titelsprung rückwärts, Titelsprung vorwärts

Bitte legen Sie die mitgelieferten Batterien entsprechend der Markierung im Batteriefach der Fernbedienung ein.

Bedienhinweise und Besonderheiten des a15.3

Phono:	Anschlussoption eines Plattenspielers mit einem MM (moving magnet) Tonabnehmer.
ONE – FIVE:	Neben dem Phono Eingang hat der a15.3 fünf analoge 330mV Eingänge.
PREOUT:	Vorverstärker Ausgang / Subwoofer Ausgang
SPEAKER OUT:	Stereo Lautsprecherausgang
VOLTAGE SELECTOR:	Netzspannungsregler 115V für USA, 230 V für Europa
AC IN	Kaltgerätebuchse mit Sicherung

Nehmen Sie den a15.3 erst in Betrieb, wenn alle Verbindungen korrekt vorgenommen wurden. Überprüfen Sie ob die lokale Netzspannung (110 Volt für die USA / 230 Volt für Europa) mit der Einstellung des „voltage selectors“ auf der Geräterückseite übereinstimmt.

Gehen Sie bitte bei dem Anschluss des a15.3 wie folgt vor:

a) Lautsprecherkabel

Verbinden Sie Ihre Lautsprecher mit den Anschlussklemmen SPEAKER OUT des Verstärkers. Verwenden Sie ein hochwertiges Lautsprecherkabel. Achten Sie auf eine korrekte, farblich sowie mit +/- gekennzeichnete Polung beim Anschluss des Kabels auf Seiten des Verstärkers sowie der Lautsprecher.

b) Signalquellen

Verbinden Sie Ihre Signalquellen (CD-Player, Tuner, DAC etc.) mit den jeweiligen RCA Eingängen auf der Rückseite des a15.3. Stellen Sie sicher, dass die roten bzw. weißen Ausgänge der jeweiligen Signalquelle zu den roten bzw. weißen Eingängen des Verstärkers passen. Bei Anschluss eines Plattenspielers benutzen Sie die Phono RCA Buchsen. Schließen Sie die Masseleitung an die Verschraubung mit der Bezeichnung GROUND neben dem Phono Eingang.

c) Pre Out

Sie haben die Möglichkeit einen aktiven Subwoofer oder einen zusätzlichen Endverstärker (Bi-Amping) anzusteuern. Verbinden Sie den Pre-Out mit dem Eingang eines Subwoofers oder Endverstärkers.

Bedienhinweise und Besonderheiten des a15.3

d) Stromkabel

Stellen Sie sicher, dass der Power Schalter nicht eingeschaltet ist (Stellung off). Verbinden Sie den IEC Stecker des Stromkabels zunächst mit der IEC Buchse auf der Rückseite des Verstärkers. Stecken Sie nun das andere Ende des Stromkabels in die Wandsteckdose. Überprüfen Sie alle Verbindungen auf Korrektheit und festem Kontakt. Erst nun schalten Sie das Gerät über den Power Taster on/off auf der Gerätefront ein.

Bedienung über die Gerätefront

power - on/off: Drücken Sie den Schalter auf der Frontseite, um das Gerät einzuschalten. Danach zeigt das Display den zuletzt gewählten Eingang an. Ein erneutes Drücken dieser Taste schaltet den a15.3 aus.

phones: Benutzen Sie diesen Ausgang für den Gebrauch eines Kopfhörers. Wenn ein Kopfhörer angeschlossen wird, sind die Lautsprecher ohne Signal.

line in: Eingang für einen 3,5mm Stereo Stecker. Drücken Sie den Taster „line in“, um den Eingang zu aktivieren.

volume: Drehen Sie den Knopf nach rechts, um die Lautstärke zu erhöhen. Ein Drehen nach links verringert die Lautstärke.

One ... five / phono: Wählen Sie durch Drücken der jeweiligen Taste die gewünschte Signalquelle.

a15.3 – Technische Daten

Ausgangsleistung:	50 Watt/Kanal an 8 Ohm, bzw. 75 Watt/Kanal an 4 Ohm
Gesamtverzerrungen:	kleiner 0.02% über den gesamten Hörbereich
Rauschabstand:	grösser als 90 dB
Eingänge:	5x RCA/Cinch analog Hochpegel 1x 3.5mm Monoklinke Stereo Hochpegel Front 1x RCA/Cinch Phono MM Erdung
Phono-Eingang:	RIAA Entzerrt, Empfindlichkeit: 1mV
Ausgänge:	1 Paar Lautsprecherklemmen Banane/Kabelschuh/Blank 1x 3.5mm Monoklinke Stereo - Kopfhörer 1x RCA/Cinch variabler Pegel (PRE OUT – 660 mV)
Stromversorgung:	115/230 Volt, 50 bzw. 60hz
Abmessungen B x H x T (mm):	430 x 79 x 364, Gewicht: 8,5 kg
Ausführungen:	Silber oder Schwarz

musicHALL



DISPOSAL

The crossed out wheeled bin label that appears on the back panel of the product indicates that the product must not be disposed of as normal household waste. To prevent possible harm to the environment please separate the product from other waste to ensure that it can be recycled in an environmentally safe manner. Please contact local government office or retailer for available collection facilities.



DISPOSITION

La poubelle sur roulettes barrées X, qui apparaît en logo sur le panneau arrière du produit, indique que celui-ci ne doit pas être traité comme un déchet domestique commun. Afin de protéger l'environnement, ce produit électronique devra être géré séparément et donc recyclé selon les nouvelles normes Européennes Rohs concernant les déchets d'appareils électroniques. Prière de contacter les services concernés gouvernementaux ou votre point de vente pour l'élimination et l'enlèvement de déchets électroniques équipés de composants électroniques.



DISPOSAL

La etiqueta cruzada hacia fuera del compartimiento que aparece en el panel trasero del producto indica que el producto no se debe reciclar como basura normal de la casa. Para prevenir daños posible al ambiente separe por favor el producto de otras basura para asegurarse de que puede ser reciclada de una manera ambientalmente segura. Entre en contacto por favor a su oficina gubernamental local o a su minorista para las instalaciones disponibles de la colección.



RIFIUTI

L'etichetta del cassonetto barrato riportato sul retro dell'apparecchio indica che il prodotto non deve essere smaltito tramite la procedura normale di smaltimento dei rifiuti domestici. Per evitare eventuali danni all'ambiente, separare questo prodotto da altri rifiuti domestici in modo che possa venire riciclato in base alle procedure di rispetto ambientale. Per maggiori dettagli sulle aree di raccolta disponibili, contattate l'ufficio govenativo locale od il rivenditore del prodotto.



FACHGERECHTE ENTSORGUNG:

Das auf der Geräterückseite angebrachte Label deutet darauf hin, dass das Produkt nicht mit konventionellem Hauskehricht entsorgt werden darf. Um Schäden und Verschmutzungen an Umwelt und Mensch zu vermeiden, muss das Produkt fachgerecht entsorgt und von anderem Abfall getrennt werden. Wenden Sie sich bei Fragen hierzu an Ihren Fachhändler oder an eine öffentliche Informationsstelle.



AFVAL

Het label op de achterzijde van dit apparaat, een afvalbak op wielen met een kruis doorgehaald, geeft aan dat dit apparaat niet samen met gewoon huishoudafval mag worden weggegooid. Om mogelijke schade aan onze leefomgeving te voorkomen dient dit apparaat, gescheiden van gewoon huishoudelijk afval, te worden afgevoerd zodat het op een milieuvriendelijke manier kan worden gerecycled. Neem voor beschikbare inzamelplaatsen contact op met uw gemeentelijke reinigingsdienst of met uw elektronica leverancier.



HÄVITTÄMINEN

Yliuksattua jäteastiaa kuvaava tarra tuotteen takalevyssä kertoo, että tuotetta ei saa käsitellä normaalina talousjätteenä. Ympäristön suojelemiseksi on tuote pidettävä erillään muusta jätteestä ja se on kierrätettävä ekologisesti kestäväällä tavalla. Ota yhteyttä laitteen myyjään tai Pirkanmaan Ympäristökeskukseen lähimmän kierrätyskeskuksen löytämiseksi.



AFSKAFNING

Logoet med en skraldespand med kryds over på bagsiden af apparatet indikerer at dette produkt ikke må kasseres som normal husholdningsaffald. For at forebygge mulig skade på miljøet, bedes De separere dette produkt fra andet affald, og sikre at det bliver genbrugt på en miljørigtig måde. Kontakt venligst de lokale myndigheder eller din forhandler for oplysning om nærmeste tilgængelige opsamlingssted for elektronikaffald.



ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΑΠΟΡΡΙΨΗΣ

ΤΟ ΣΗΜΑ ΜΕ ΤΟΝ ΔΙΑΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟ ΤΡΟΧΗΛΑΤΟ ΚΑΔΟ ΑΠΟΡΡΙΜΑΤΩΝ ΣΤΗΝ ΠΙΣΩ ΟΨΗ ΤΟΥ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΟΣ ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ ΤΟ ΠΡΟΙΟΝ ΑΥΤΟ ΔΕΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΘΕΙ ΣΑΝ ΣΥΝΗΘΙΣΜΕΝΟ ΟΙΚΙΑΚΟ ΑΠΟΒΛΗΤΟ. ΠΡΟΣ ΑΠΟΦΥΓΗ ΕΝΔΕΧΟΜΕΝΗΣ ΕΠΙΒΑΡΥΝΣΗΣ ΤΟΥ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ, ΞΕΧΩΡΙΣΤΕ ΤΟ ΠΡΟΙΟΝ ΑΠΟ ΤΑ ΑΛΛΑ ΑΠΟΡΡΙΜΑΤΑ ΩΣΤΕ ΝΑ ΕΞΑΣΦΑΛΙΣΘΕΙ Η ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ ΤΟΥ ΜΕ ΤΟΝ ΠΡΕΠΟΝΤΑ ΤΡΟΠΟ. ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΝΑ ΕΠΙΚΟΙΝΩΗΣΕΤΕ ΜΕ ΤΗΝ ΤΟΠΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗΣ Η ΜΕ ΤΟ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΑΓΟΡΑΣ ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΕΣ ΛΕΠΤΟΜΕΡΕΙΕΣ.



REICHMANN AudioSysteme

KONZENTRATION AUF DAS WESENTLICHE.

07728-1064 INFO@REICHMANN-AUDIOSYSTEME.DE
WWW.REICHMANN-AUDIOSYSTEME.DE